

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 93 (1967)  
**Heft:** 46

**Illustration:** "Du darfst fahren, Emmi!"  
**Autor:** Urs [Studer, Frédéric]

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 22.12.2024

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**GUT FÜR BEIDE**

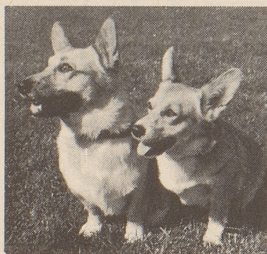


Die Dame schätzt das honigmilde Bouquet des «Irish Mist», der Herr sein feuriges Temperament, und beide haben recht. Denn im «Irish Mist» ist beides enthalten: Honig und Whiskey! Ein uraltes Destillationsgeheimnis aus Irland – erfrischend neu serviert im «Irish Mist». Entdecken Sie ihn!

**Irish Mist** HORAT

Schweizerischer Generalvertreter  
Paul Horat AG 8023 Zürich  
Telefon 051 / 42 85 52

**Rössli-Rädi** vorzüglic  
nur im Hotel Rössli Flawil



**Welsh Corgi**

großer Hund auf kurzen Beinen, sehr kinderlieb, vorzüglicher Kamerad, braucht wenig Platz in Haus und Wagen. Gegenwärtig prächtige Jungtiere bei

Dr. A. Wettach-Plüss  
Tierarzt, St. Gallen  
Telefon 071 / 24 24 66

**SCHMERZ** qualvoll erdulden oder massvoll lindern?

**Zellers Schmerztabletten DOLO STOP**



helfen rasch und zuverlässig

bei Kopfweg, Föhndruck, Zahnhweh, Migräne, Neuralgie, Rheuma- oder Monatsschmerzen und Erkältungen. Doch nur nehmen, wenn es wirklich nötig ist.

10 Stück Fr. 1.25 in Apotheken und Drogerien

**Die Oheitere Schallplatte**

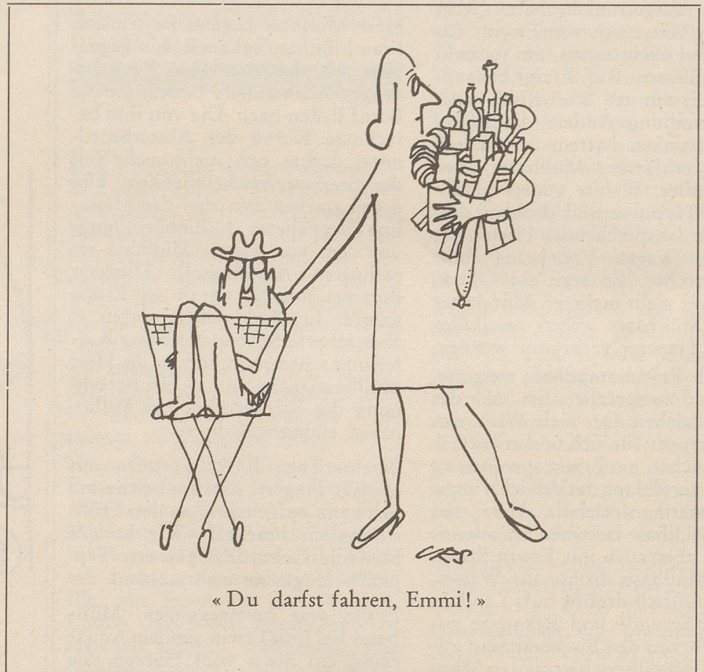
Schon früher haben wir hier auf das Buch «Verse» (Sanssouci Verlag, Zürich) hingewiesen, auf eine Sammlung von rund 250 der besten, vom Verfasser ausgewählten Gedichte des unvergessenen, zu früh verstorbenen *Fridolin Tschudi*.

Und nun haben wir die Möglichkeit, seine Stimme zu hören, nämlich auf der Langspielplatte von *Ex Libris GC 401 «Fridolin Tschudi liest Fridolin Tschudi»*. Sie hat dokumentarischen Wert für Tschudis Freunde. Sie ist aber auch ein Genuß für den Freund jener heiteren Muse Tschudis, die der Trau-

rigkeit der Welt entsprang. Tschudis Stimme ist der Aussage seiner Verse adäquat: selbstverständlich, sachlich, und dennoch dabei sorgsam das Selbstverständliche abdeckend und das Beunruhigende, Fragwürdige andeutend, mit Wärme, aber auch mit Genauigkeit die kleinen und großen Schwächen aufdeckend. Tschudi war kein Sektierer, obwohl er ein Moralist war: Er läßt die Schwächen, die er ironisch aufdeckt, lächelnd gelten. Wir hören die Gedichte: Statt Blumen – Dir zuliebe – Die fünfzehn Fabeln – Handbuch der Heiterkeit – Heißgeliebte Karoline – Lächle lieber, statt zu lachen – Lyrisches Leierkästchen – Guter Mond – Sie liebt mich ... – Ausgewählte Verse. Am Flügel: Emil Moser.

Geschenktip: Eine Platte für Tschudi-Freunde.

*Diskus Platter*



**DER ALTE**

Er lächelt hin und wieder hintergründig und spricht dazu: Nein, weise wird man nicht, nur alt wird man und allenfalls auch mündig und Runzeln kerben sich in das Gesicht.

Nur alt wird man und manchmal etwas schlauer, was man so obenhin für Weisheit hält ist Altersvorsicht oder auch genauer: ein bißchen Einsicht in den Lauf der Welt.

*Peter Kilian*